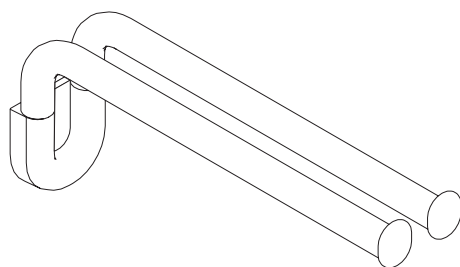


Montageanleitung



Atoll
40520XXX

hansgrohe



Ihr Online-Fachhändler für:

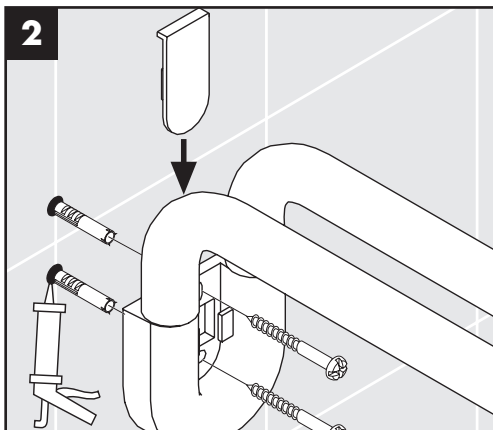
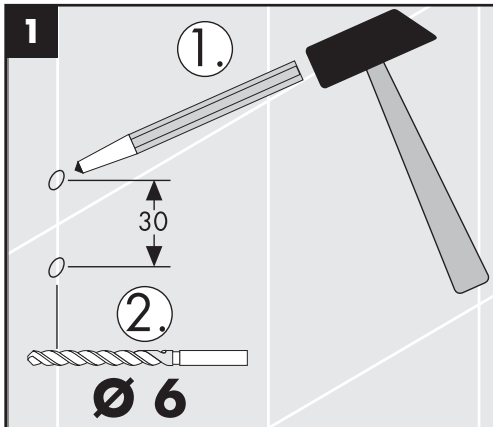
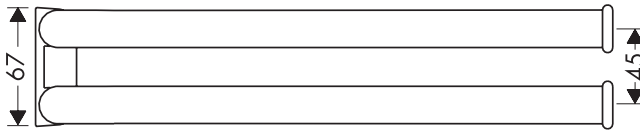
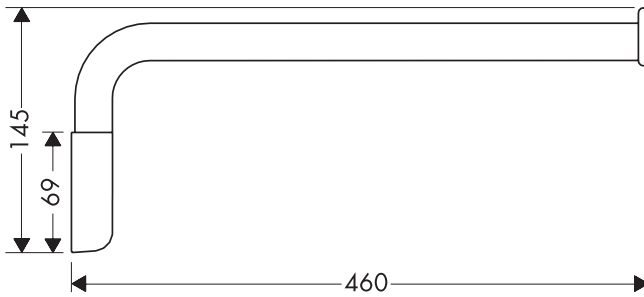
hansgrohe

- Kostenlose und individuelle Beratung
- Hochwertige Produkte
- Kostenloser und schneller Versand

- TOP Bewertungen
- Exzelerter Kundenservice
- Über 20 Jahre Erfahrung



E-Mail: info@unidomo.de | Tel.: 04621 - 30 60 89 0 | www.unidomo.de



D Bei der Montage des Produktes durch qualifiziertes Fachpersonal ist darauf zu achten, dass die Befestigungsfläche im gesamten Bereich der Befestigung plan ist (keine vorstehenden Fugen oder Fliesenversatz), der Wandaufbau für eine Montage des Produktes geeignet ist und insbesondere keine Schwachstellen aufweist. Das mitgelieferte Befestigungsmaterial ist geeignet für:

- Beton
- Naturstein mit dichtem Gefüge
- Vollziegel
- Kalksand-Vollstein
- Bims-Vollstein
- Porenbeton (Gasbeton)
- Porenziegel
- Hochlochziegel
- Kalksand-Lochstein
- Hohlblockstein aus Leichtbeton
- Gipswände
- Gipskarton, -faserplatten
- Spanplatten

Bei anderen Wandaufbauten muss geeignetes Befestigungsmaterial verwendet werden!

F Lors du Montage du produit par un personnel qualifié, il faut que la surface de fixation soit parfaitement plane (pas de joint ou de reste de carrelage), que la construction du mur soit approprié à l' installation du produit et surtout ne présente aucun point faible. Le matériel de fixation fourni convient à :

Béton
Pierre naturelle à structure dense
Brique pleine
Agglo plein
Agglo cellulaire
Béton cellulaire
Brique cellulaire
Brique avec alvéole verticale
Agglo à alvéole
Agglo de béton léger
Mur de plâtre
Placoplâtre, palco renforcé
Plaque d' aggloméré

Utiliser le matériel de fixation correspondant avec d' autres produits de maçonnerie!

I Quando il personale tecnico specializzato esegue il montaggio del prodotto bisogna assicurarsi che la superficie di fissaggio sia piana in tutta l'area di fissaggio (senza giunti sporgenti o spostamento delle piastrelle), che la struttura della parete sia adatta per il montaggio del prodotto e soprattutto che non ci siano dei punti deboli. Il materiale di fissaggio è adatto per:

calcestruzzo
pietra naturale con struttura compatta
mattoni pieni
arenaria calcarea - mattoni pieni
pietra pomice - mattoni pieni
calcestruzzo cellulare (calcestruzzo poroso)
mattoni porosi
mattoni con perforazioni verticali
arenaria calcarea - mattoni forati
blocco cavo di calcestruzzo leggero
pareti in gesso
cartongesso, pannelli in fibra di gesso
pannelli di truciolato

In caso di strutture della parete diverse bisogna usare del materiale di fissaggio adatto!

GB Where the contractor mounts the product, he should ensure that the entire area of the wall to which the mounting plate is to be fitted, is flat (no projecting joints or tiles sticking out), that the structure of the wall is suitable for the installation of the product and has no weak points. The delivered mounting kit is suitable for:

Concrete
Natural stone with dense structure
Solid brick
Sand-lime solid brick
Solid pumice bricks
Aircrete
Porous bricks
Vertically perforated brick
Sand-lime perforated block
Hollow block made from lightweight concrete
Solid panel made from gypsum
Standard gypsum wallboard / plaster fiber board
Chipboard

Suitable fixing material must be used at other wall constructions!

E Quando il personale tecnico specializzato esegue il montaggio del prodotto bisogna assicurarsi che la superficie di fissaggio sia piana in tutta l'area di fissaggio (senza giunti sporgenti o spostamento delle piastrelle), che la struttura della parete sia adatta per il montaggio del prodotto e soprattutto che non ci siano dei punti deboli. Il materiale di fissaggio è adatto per:

calcestruzzo
pietra naturale con struttura compatta
mattoni pieni
arenaria calcarea - mattoni pieni
pietra pomice - mattoni pieni
calcestruzzo cellulare (calcestruzzo poroso)
mattoni porosi
mattoni con perforazioni verticali
arenaria calcarea - mattoni forati
blocco cavo di calcestruzzo leggero
pareti in gesso
cartongesso, pannelli in fibra di gesso
pannelli di truciolato

In caso di strutture della parete diverse bisogna usare del materiale di fissaggio adatto!

DK Montering af produktet skal udføres af en faguddannet håndværker, og det er vigtigt at være opmærksom på, at hele monteringsfladen er fuldstændig plan (ingen ujævne fuger eller flisekanter). Væggen skal være egnet til montering af produktet, og ikke være for ustabil. Det medfølgende monteringsmateriale, er egnet til:

Beton
Natursten med tyk fuge
Mursten
Kalksand sten
Pimpsten
Gasbeton
Letvægtsmursten
Cellesten
Kalksand hulmursten
Gipsvæg
Spånplade

Såfremt muren er fremstillet af andet materiale, skal der bruges egnet monteringsmateriale dertil.

P Cuando el personal técnico especializado proceda al montaje del producto, se deberá prestar una atención especial a que la superficie de fijación sea plana en toda el área de fijación (o sea, sin juntas salientes ni mala colocación de las baldosas), a que la estructura de la pared sea la adecuada para montar el producto y, ante todo, a que no presente puntos débiles. El material de fijación entregado es apropiado para:

Hormigón
Piedra natural con textura compacta
Ladrillo macizo
Ladrillo macizo - arena calcárea
Ladrillo macizo - piedra pómez
Hormigón con celdillas (hormigón esponjoso o celular)
Ladrillo poroso
Ladrillo con perforaciones verticales
Ladrillo perforado - arena calcárea
Ladrillo hueco de bloque de hormigón ligero
Paredes de yeso
Paneles de cartón-yeso, paneles de yeso de fibra reforzada
Tableros de madera aglomerada

¡En el caso de otras estructuras de la pared se deberá utilizar el material adecuado de fijación!

NL De ondergrond waarop het product, door vakkundig personeel, wordt gemonteerd moet vlak afgewerkt zijn. (Geen uitstekende delen / tegels). De wand dient geschikt te zijn voor montage van dit product, en mag geen zwakke plekken bezitten. Het meegeleverde bevestigingsmateriaal is geschikt voor:

Beton
Natursteen met gesloten structuur
Massieve steen
Kalkzand steen
Gasbeton
Poriso steen
Gips blokken
Gips / vezelplaat
Spaanplaat

Bij andere wandmaterialen moet geschikt bevestigingsmateriaal gebruikt worden!

PL Przy montażu produktu przez wykwalifikowanego monterę należy zwrócić uwagę na to, aby na całej powierzchni montażowej nie było nierówności (fuga, lub nierówno położone płytki) a także czy ściana jest wykonana z materiału do którego można zastosować dostarczone mocowanie i czy ta ściana nie posiada jakichkolwiek uszkodzeń. Dostarczone mocowanie jest odpowiednie do poniższych materiałów:

beton
kamień naturalny z szczelną fugą
cegła pełna
cegła wapienno-żwirowa
cegły wulkaniczne
beton komórkowy (gazobeton)
cegła porowata
cegła dziurawka
cegła wapienno-żwirowa dziurawka
pustaki z betonu lekkiego
ściany gipsowe
ściany kartonowo-gipsowe
płyty wiórowe

Do ścian z innego materiału należy zastosować odpowiednie mocowanie!

hansgrohe

AXOR | PHÄRO

Hansgrohe · Postfach 1145 · D-77761 Schiltach · Telefon +49 (0) 78 36/51-1282 · Telefax +49 (0) 7836/511440
E-Mail: info@hansgrohe.com · Internet: www.hansgrohe.com